

# Letschiner Rundschau



## GEMEINDE LETSCHIN



17. JAHRGANG

LETSCHIN, DEN 01.02.2022

2-2022

Ortsteile Gieshof-Zelliner Loose, Groß Neuendorf, Kiehnwerder, Kienitz, Letschin, Neubarnim, Ortwig, Sietzing, Sophienthal und Steintoch

### Landbus – Letschin – 957 - Dienstag und Donnerstag Kienitz/ Groß Neuendorf – Letschin – Gusow Bhf. – Seelow, Busbahnhof

Liebe Einwohnerinnen und liebe Einwohner der Gemeinde Letschin!

Die Mitglieder des Seniorenbeirates aus den Ortsteilen haben mit Einführung der Landbuslinie Letschin am Dienstag, dem **14.12.2021** eine gemeinsame Fahrt über Gusow nach Seelow unternommen. Es gab ein paar Holpersteine beim Anfahren aller Haltestellen und der Fahrplan wurde danach etwas angepasst und korrigiert.

Letschin hat jetzt eine **Landbuslinie über den Bahnhof Gusow, mit Anschluss nach Berlin, bis zum Busbahnhof Seelow**. Es sind an den beiden Tagen 2 Buslinien beginnend in **Kienitz** und **Groß Neuendorf**, so dass alle Ortsteile der Gemeinde Letschin angefahren werden.

Die Busse haben einen behindertengerechten Ein- und Ausstieg.

**Bitte nehmen Sie das Angebot an und berichten uns Ihre Erfahrungen.**

Wir freuen uns, dass wir mit dieser Anbindung an den öffentlichen Personennahverkehr unseren Ortsteilen eine attraktive Mobilität Alternative ermöglichen können.

Schauen Sie sich den Fahrplan in Ruhe an.

Jeden Hinweis von Ihnen nehmen wir ernst.

*Gemeindesenioresenbeirat Letschin*



## Hausverwalter in der Gemeinde Letschin:

Herr Retsch 030 / 343 52 958

Herr Raeke 033475 / 57 729 o. 0173 / 2172795

Frau Streich 033475 / 57 710

FHD GmbH 0335 / 533176

Valent 0335 / 401 30 80

Siegfried Jarosch Immobilien 030 / 32 60 82

## Termine in der Gemeinde

03.02.2022 um 19 Uhr - Hauptausschusssitzung - Gemeindeverwaltung

15.02.2022 um 19 Uhr - Sozialausschusssitzung - Gemeindeverwaltung

17.02.2022 um 19 Uhr - Gemeindevertretersitzung  
im Haus Lichtblick – Karl-Marx-Straße

22.02.2022 um 19 Uhr - Wirtschafts- u. Bauausschusssitzung – Gemeindeverwaltung

01.03.2022 um 19 Uhr – Hauptausschusssitzung - Gemeindeverwaltung



## Jahresablesung der Wasserzähler WAMS im Februar 2022

04.02. – 07.02.2022 - Ortsteil Sophienthal und Zechin



## 75 Jahre und immer noch dabei, Medaille für treue Dienste an Kamerad Werner Raabe

Coronabedingt konnte sich am 20.01.2022 nur eine kleine Delegation zu unserem Kamerad Oberbrandmeister Werner Raabe begeben, um ihn für seine nunmehr 75 Jahre währende Mitgliedschaft in der Freiwilligen Feuerwehr Groß Neuendorf zu beglückwünschen.

Zu diesem Anlass wurde dem Kameraden Werner Raabe durch Gemeindebrandmeister Herrn Ralf Karaschewski die „Medaille für treue Dienste in Gold“ für 75 Jahre Mitgliedschaft überreicht.

Die Glückwünsche des Landrates Herrn Gernot Schmidt und des Kreisbrandmeisters überbrachte der Stellvertretende Kreisbrandmeister David Seeger.

Für die Gemeinde Letschin übermittelte Frau Fiedrowicz dem Kameraden Werner Raabe die Glückwünsche vom Bürgermeister Herrn Michael Böttcher.

Zudem konnten zahlreiche Grüße von Kameraden und Bekannten aus dem Heimatdorf bestellt werden. Kamerad Werner Raabe war sehr erfreut über den Besuch, die vielen Glückwünsche und die Auszeichnung, welche ihm zuteil wurden. Bei Kaffee und Kuchen gab es für die Beteiligten einen Bericht über die Zeit nach dem 2. Weltkrieg, den Aufbau der

Feuerwehr und Erlebnissen aus dem Dienstgeschehen der vergangenen Zeit. Mit seinen fast 92 Jahren verfolgt Kamerad Werner Raabe sehr interessiert das Geschehen im Heimatort mit Feuerwehr und hält regen Kontakt mit vielen Bekannten. Zurzeit gibt es nur drei Kameraden im Landkreis Märkisch-Oderland, welche auf solch lange Dienstzeit verweisen können.

Wir wünschen unserem Kameraden noch weitere gesunde Jahre und alles Gute.



## Aufruf zur Stallpflicht des Landkreises Märkisch-Oderland auf Grund der aktuellen Geflügelpest vom 07.01.2022



Aufgrund des Art. 15 VO (EU) 2016/429, § 13 Abs. 1 der Geflügelpest -Verordnung sowie dem Erlass des Ministeriums für Soziales, Gesundheit, Integration und Verbraucherschutz vom 05.01.2022 wird hiermit das Folgende bekanntgegeben und verfügt:

Die Aufstallung des Geflügel (Hühner, Enten, Gänse, Fasane, Perlhühner, Rebhühner, Tauben, Truthühner, Wachteln, Laufvögel) wird für folgende Gemarkungen und Gebiete des Landkreises Märkisch-Oderland angeordnet (Auszug für die **Gemeinde Letschin**):

- Groß Neuendorf                    - Posedin
- Kiehnwerder                        - Neu Rosenthal
- Neubarnim                         - Klein Neuendorf
- Ortwig                                - Sietzing

Das heißt, das Geflügel ist

- a) in geschlossenen Ställen oder
- b) unter einer Schutzvorrichtung, die aus einer überstehenden, nach oben gegen Einträge gesicherten dichten Abdeckung und mit einer gegen das Eindringen von Wildvögeln gesicherten Seitenbegrenzung besteht, zu halten. Werden als Seitenbegrenzung Netze oder Gitter verwendet, so darf deren Maschenweite maximal 25 mm betragen. Auf schriftlichen Antrag können in begründeten Fällen durch das Veterinäramt nach einer Risikobewertung im Einzelfall Ausnahmen von der Aufstallungsanordnung erteilt werden.

### Zu widerhandlungen:

Vorsätzliche oder fahrlässige Zu widerhandlungen gegen die Bestimmungen dieser Allgemeinverfügung stellen gemäß § 32 Abs. 2 Nr. 4 TierGesG i. v. m.

§ 64 Geflügelpest - VO eine Ordnungswidrigkeit dar und können mit einer Geldbuße von bis zu 30.000,00 € geahndet werden.

### Inkrafttreten:

Diese Tierseuchenallgemeinverfügung tritt am Tag nach der Bekanntmachung in Kraft und gilt bis zu ihrer Aufhebung.

### Hinweise:

1. Die Biosicherheitsmaßnahmen sind in allen Geflügelhaltungen zu verstärken.
2. Jeder, der Geflügel hält, hat ein Bestandsregister zu führen, aus dem Zugangs- bzw. Abgangsdatum, der Namen und die Anschrift des zukünftigen bzw. bisherigen Eigentümers und die Anzahl der je Werktag verwendeten Tiere zu entnehmen ist.
3. Geflügelhalter, die ihre Tierhaltung bisher noch nicht im Veterinär- und Lebensmittelüberwachungsamt des Landkreises Märkisch-Oderland angezeigt haben, werden hiermit aufgefordert, dies unverzüglich nachzuholen. Dazu kann das auf der Internetseite des Landkreises unter [www.maerkisch-oderland.de](http://www.maerkisch-oderland.de) befindliche Formular zur „Anzeige einer Tierhaltung“ genutzt werden bzw. die Anmeldung telefonisch unter **03346/850 69 69** oder per E-Mail an: [veterinaeramt@landkreismol.de](mailto:veterinaeramt@landkreismol.de) erfolgen.

Bei Nachfragen können Sie sich gern an das Veterinäramt beim Landkreis Märkisch-Oderland unter der oben genannten Nummer wenden.

## Grundsteuerfälligkeiten 2022 beachten



Die Steuerverwaltung der Gemeinde Letschin möchte alle Abgabepflichtigen (Vierteljahres- und Jahreszahler) an die Fälligkeitstermine gemäß dem Steuerbescheid 2022 für die Grund- und Hundesteuern erinnern. Erster Termin für die Vierteljahreszahler ist der **15.02.2022**. Abgabepflichtige, die nicht am Einzugsverfahren teilnehmen, haben die Grundsteuer und Abgaben fristgerecht zu überweisen. Sofern nicht termingerecht gezahlt wird, berechnet die Gemeindekasse Mahngebühren und Säumniszuschläge. Das kann vermieden werden, wenn der Gemeinde ein SEPA-Mandat (ehemals Einzugsermächtigung) erteilt wird. Soweit Sie noch kein SEPA-Mandat erteilt haben, wird dem Steuerbescheid 2022 ein entsprechendes Formular beigelegt. Sie finden das Formular für ein SEPA-Mandat auch im Internet unter:

[www.Letschin.de](http://www.Letschin.de) / Die Gemeinde / Formulare

*Ihre Finanzverwaltung*

957		vorläufiger Fahrplan		Landbus Letschin	
	1. Bus	2. Bus		1. Bus	2. Bus
Kienitz, Dorf ab	09:15		Seelow, Busbahnhof ab	16:20	16:20
Kienitz, Nord	09:18		Seelow-Gusow, Bahnhof an	16:24	16:24
Solikante, Solikanter Weg	09:21		Anschluss R26 nach Berlin ab	16:28	16:28
Solikante, Dorf	09:26		Seelow-Gusow, Bahnhof ab	16:36	16:36
Solikante, Dorfstraße	09:28		Gusow, Hauptstraße	16:40	16:40
Posedin, Ortwiger Straße	09:30		Letschin, Bahnhofstraße		16:52
Posedin, Posediner Straße	09:32		Letschin, Küstriner Straße		16:54
Groß Neuendorf, Dorf ab		09:05	Letschin, Parkstraße		16:56
Ort wig, Ausbau		09:07	Letschin, Hohes Feld		17:01
Ort wig, Friedhof		09:08	Rehfeld, Sophienthaler Str.		17:04
Ort wig, Dorf		09:09	Sophienthal, Brücke		17:05
Ort wig, Graben		09:11	Sophienthal, Dorf		17:07
Gieshof ZL, Neubau		09:14	Sydowswiese		17:09
Gieshof ZL, Gaststätte		09:17	Letschin, Karl-Marx-Straße	16:52	17:19
Gieshof ZL, Friedhof		09:19	Kiehnwerder, Kreuzung	17:04	
Neubarnim, Abzweig Gieshof		09:21	Kiehnwerder, Dorf	17:06	
Neubarnim, Abzweig Ort wig		09:24	Sietzing	17:11	
Neubarnim, Kreuzung		09:25	Klein Neuendorf, Kreuzung	17:13	
Neubarnim, NOGA		09:30	Klein Neuendorf, Dorf	17:15	
Neubarnim, Ausbau		09:32	Neubarnim, Ausbau	17:18	
Klein Neuendorf, Dorf		09:35	Neubarnim, NOGA	17:20	
Sietzing		09:39	Neubarnim, Kreuzung	17:25	
Wilhelmsaue, Dorf	09:35		Neubarnim, Abzweig Ort wig	17:26	
Wilhelmsaue, Mühle	09:41		Neubarnim, Abzweig Gieshof	17:29	
Kiehnwerder, Dorf		09:44	Gieshof ZL, Friedhof	17:31	
Kiehnwerder, Kreuzung		09:46	Gieshof ZL, Gaststätte	17:33	
Letschin, Forstacker	09:44		Gieshof ZL, Neubau	17:36	
Letschin, Karl-Marx-Straße	09:47	09:58	Ort wig, Graben	17:39	
Gusow, Hauptstraße		10:10	Gieshof ZL, Ausbau	17:40	
Gusow, Siedlung		10:11	Ort wig, Dorf	17:42	
Sydowswiese	09:57		Ort wig, Friedhof	17:43	
Sophienthal, Dorf	09:59		Ort wig, Ausbau	17:44	
Rehfeld, Sophienthaler Str.	10:01		Groß Neuendorf, Dorf an	17:47	
Letschin, Hohes Feld	10:04		Letschin, Forstacker ab		17:24
Letschin, Karl-Marx-Straße	10:07		Wilhelmsaue, Mühle		17:27
Letschin, Küstriner Straße	10:08		Wilhelmsaue, Dorf		17:33
Letschin, Parkstraße	10:10		Posedin, Posediner Kreuzung		17:35
Letschin, Küstriner Straße	10:12		Posedin, Ortwiger Straße		17:37
Letschin, Bahnhofstraße	10:14		Solikante, Dorfstraße		17:39
Gusow, Hauptstraße	10:26		Solikante, Dorf		17:41
Seelow-Gusow, Bahnhof an	10:29	10:15	Solikante, Solikanter Weg		17:43
Anschluss R26 nach Berlin ab	10:28	10:28	Kienitz, Nord		17:45
Seelow-Gusow, Bahnhof ab	10:40	10:16	Kienitz, Dorf an		17:48
Seelow, Busbahnhof an	10:46	10:22			



Die Gemeinde Letschin  
beabsichtigt folgendes

## Grundstück zu verkaufen,

ehemaliges **Landfrauencafé  
Groß Neuendorf**, Straße der  
Freundschaft 12, 15324 Letschin  
**Flur 2, Flurstück 176, Gemarkung  
Groß Neuendorf**

Weitere Auskünfte erteilt die  
Liegenschaftsabteilung unter  
Liegenschaften@letschin.de oder  
033475 / 6059-35



Foto: Jens Plate



**POLIZEI**  
Brandenburg

## Die Polizei warnt vor Betrügern!

**Am Telefon versuchen Kriminelle, vor allem Senioren um ihr Ersparnes zu bringen.  
Dazu nutzen sie verschiedene Betrugsmaschen.**

### Der Enkeltrick

„Rate mal, wer dran ist?“ Mit dieser oder ähnlichen Formulierungen rufen Betrüger an. Sie geben sich als Verwandte, Enkel und gute Bekannte aus und bitten um hohe Bargeldsummen, beispielsweise zur Zahlung von Kautionen oder für eine Corona-Behandlung. Die Anrufer berichten meist von einem finanziellen Engpass oder einer Notlage, wie zum Beispiel einem Unfall. Sie stellen ihre Situation immer sehr dringlich dar und benötigen das Geld meist innerhalb einer sehr kurzen Zeit.

### Falsche Polizisten

Vermeintliche „Polizisten“ bitten um Mithilfe. Häufig wird vorgegeben, dass ein Zettel mit Ihrem Namen bei Kriminellen gefunden wurde und deshalb Ihre Unterstützung gebraucht wird. Bei Anrufen erscheint im Display häufig ein tatsächlich existierender Polizeitelefonanschluss, manchmal auch die 110.

Mit immer wieder neuen Geschichten versuchen die Betrüger, Ihr Vertrauen zu gewinnen.

### Die Polizei empfiehlt:

- Seien sie misstrauisch. Die Polizei ruft Sie nie über die Nummer 110 an.
- Die Polizei oder ein Gericht fordert auch niemals am Telefon eine Kaution von Ihnen.
- Übergeben Sie niemals Geld an unbekannte Personen.
- Bei unbekanntem Anrufer beenden Sie das Gespräch und legen aktiv auf.
- Rufen Sie nur Ihnen bekannte Telefonnummern zurück.
- Antworten Sie auf die Anforderung „Rate mal wer hier dran ist?“ nicht.
- Geben Sie keine Einzelheiten zu familiären und finanziellen Verhältnissen preis.
- Erfragen Sie Details beim Anrufer, die nur der richtige Verwandte/Bekannte wissen kann.
- Bei Zweifeln kontaktieren Sie eine Ihnen vertraute Person oder die Polizei.

### *Ihre Kontaktmöglichkeit zur Polizei:*

**UM: 03984-35-0 BAR: 03338-361-0 MOL: 03341-330-0 OS/FF: 03361-568-0**

**Weitere Informationen finden Sie unter [polizei.brandenburg.de](http://polizei.brandenburg.de)**



## Auch im Kindergarten ist die Weihnachtszeit etwas ganz Besonderes

Unsere Vorweihnachtstage verbrachten wir sehr vielfältig. Jeder Bildungsbereich hatte verschiedene weihnachtliche Angebote.

- Im Musikbereich sangen und tanzten die Kinder zur Weihnachtsmusik.
- Im Kinderrestaurant backten die Kinder Plätzchen und bauten Kekshäuser.
- Im Sportbereich fanden weihnachtliche Bewegungsspiele statt.
- Im Kreativbereich bastelten die Kinder zum Beispiel Apfelmännchen, Engel und Weihnachtsmänner.
- Im Rollenspielbereich bauten die Kinder ein Weihnachtsdorf und konnten sich als Weihnachtsmann verkleiden, einen Weihnachtsbaum schmücken.

Unsere Highlights:

Am Nikolaustag fand jedes Kind in seinen Schuhen einen Gruß vom Nikolaus. Später besuchte er uns sogar mit seinem Freund, dem Schneemann. Er holte die Wunschzettel für den Weihnachtsmann ab und brachte Säcke mit Überraschungen für alle mit. Für die großen Kinder gab es eine weitere Überraschung an diesen Tag. Frau Fortunato kam vorbei und las die Kinder Geschichte vom „Neinhorn“ vor. Das Buch durften wir behalten.

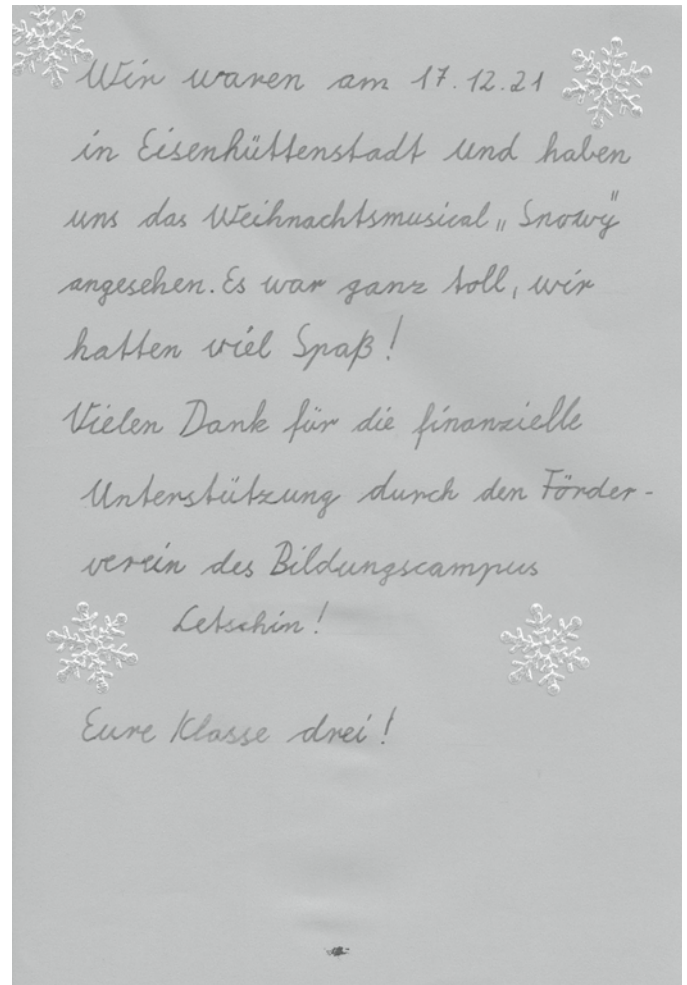
Am 13.12.2021 besuchten die Kinder im Alter von 4 bis 6 Jahren das Kino in Letschin. Das Theater aus Frankfurt spielte das Märchen „Der Weihnachtsmann weiß alles besser.“ Die Kinder waren begeistert von dem Märchen. Sie lachten viel. Die Lieblingsszene von den Kindern war das Happy End als der Weihnachtsmann sich mit seiner Familie wieder vertragen hat. Gesponsert wurde uns der Besuch vom Förderverein des Bildungscampus und dem Ortsbeirat Letschin. Dafür sagen wir Danke.

Am 15.12.2021 feierten wir unsere Weihnachtsfeier. Zuerst schauten wir das Puppentheater „Hänsel und Gretel.“ Unsere Krippengruppen schauten sich „Rotkäppchen“ an. Danach besuchte uns der Weihnachtsmann. Wir begrüßten ihn mit einem Lied. Einige Kinder sagten Gedichte auf und nahmen die Geschenke für alle Kinder entgegen. Danach aßen wir Plätzchen und Mandarinen.

Wir hatten schöne vorweihnachtliche Tage mit viel Spaß und Freude.

*Katharina Manthey - Erzieherin in der Kita Letschin, Haus „Kinderland-Sonnenschein“*





## Neues vom Boberhaus

Wir sind gut ins neue Jahr gestartet und freuen uns auf ein tolles weiteres Jahr mit allen. Wir möchten auf diesem Wege ein paar Neuigkeiten bekannt geben!

Da von Januar bis Mai ein Pilotprojekt namens Letschiner Landbus gestartet ist und jeweils dienstags und donnerstags um 16:56 Uhr von der Schule ein weiterer Bus fährt, haben wir unsere Öffnungszeiten entsprechend angepasst. Wir würden uns sehr freuen, wenn das Angebot umfangreich genutzt wird, damit das Pilotprojekt sich verstetigen kann:

Dienstags findet im Makerspace von 13:00 bis 17:00 Uhr die Programmier-AG statt, donnerstags das Medienlabor. Hier lernen wir den Umgang mit Mikrocontrollern, das intuitive Programmieren und Problemlösefinden mit blockbasierter Programmiersprache und den Umgang mit modernen Medien, wie Kamera, Mikrofon und Videoschnitt.

Die Angebote im Atelier bleiben bestehen und können hier auch dienstags und donnerstags länger genutzt werden. Ab April wollen wir dann mittwochs mit unserer Garten-AG starten. Bis dahin bleibt das Haus mittwochs den Senior\_Innen vorbehalten. Montags haben wir bis 15:00 Uhr offen und die Kids können wie gewohnt im Café chillen, spielen oder Hausaufgaben machen. Das gilt übrigens auch für die restlichen Tage!

Wir freuen uns auf euch!

Anika & David



**Frauenschutzwohnung MOL**

Tag und Nacht 0170 / 58 19 615

tagsüber 03341 / 496155

**Schuldnerberatung**

Tel.: 03346 / 896 924

**Suchtberatung**

Tel.: 03346 / 896 922

**Arbeiter-Samariter-Bund Ffo.****Wohnheim Letschin**

OT Steintoch, Hauptstraße 7

Tel.: 033475 / 570 71

**Telefonseelsorge**

Tel.: 0800 / 111 0 111

Tel.: 0800 / 111 0 222 (kostenlos)

**Seniorenpflegeheim Letschin****Haus Hanna**

Rudolf-Breitscheid-Str. 3a

15324 Letschin

Tel.: 033475 - 600

Fax: 033475 - 60172

**Haus der Diakonie  
„Schwester Auguste“  
- Tagespflege -**

Sophienthaler Straße 4, 15324 Letschin

tp-letschin@diakonie-ols.de

Tel.: 033475 - 57 00 25

Fax: 033475 - 57 00 27

**Diakonie Sozialstation Letschin/Seelow**

Str. der Jugend 9b • 15306 Seelow

Tel.: 03346 8540 2813

Fax: 03346 8540 2819

sozialstation-letschin@diakonie-ols.de

Mo - Fr 8:00 - 16:00 Uhr

Außerhalb der Sprechzeiten:

**(0172) 934 00 55***Träger Diakonisches Werk**Oderland-Spree e.V.***Evangelisches  
Pfarramt Letschin**

Bahnhofstraße 33

pfarramt.letschin@freenet.de

Tel.: 033475 330

Sprechzeiten

Montag 08:00 Uhr - 13:00 Uhr

Donnerstag 08:00 Uhr - 13:00 Uhr

**Ortsvorsteher - OT Letschin****Manfred Neubauer** nach Vereinbarung Tel.: 033475 50279**Ortsvorsteher - OT Steintoch****Hans-Jörg Vollberg** nach Vereinbarung Tel.: 033475 50025**Ortsvorsteher - OT Kienitz****Roland Grund** nach Vereinbarung Tel.: 033478 437**Ortsvorsteher - OT Sophienthal****Botmer Mischke** nach Vereinbarung Tel.: 033473 408**Ortsvorsteher - OT Ortzig****Eveline Miethke** nach Vereinbarung Tel.: 033478 262**Ortsvorsteher - OT Neubarnim****Andreas Sorge** nach Vereinbarung Tel.: 033452 3292**Ortsvorsteher - OT Gieshof-Zelliner Loose****Ortsvorsteher - OT Kiehnwerder****Peter Hübner** nach Vereinbarung Tel.: 033475 334**Ortsvorsteher - OT Groß Neuendorf****Jens Elsholz** nach Vereinbarung elsholzjens@t-online.de**Ortsvorsteher - OT Sietzing****Ines Zochert-Köhn** nach Vereinbarung Tel.: 0162 2079012**Schiedsstelle****Gabriele Axmann** jeden 1. Dienstag im Monat von 16:00 bis 18:00 Uhr  
in der Letschiner Heimatstube - Sprechzeit  
Mi - So: Tel.: 033475 50797**Gemeindesenorenbeirat****Eveline Miethke** Tel.: 033478 262

Email: GSB-Letschin@t-online.de

**Sicherheitspartnerschaft Sophienthal und Kienitz**

Ansprechpartner: Herr Joachim Giese-Winzer Tel.: 033473 908950

Email: giese-winzer@web.de

Herr Roland Grund Tel.: 033478 437

Email: R.Grund-Kienitz@t-online.de

**NOTRUFEN • NOTRUFEN • NOTRUFEN**

Polizei: 110

Leitstelle Feuerwehr: 112

Polizeiposten: Letschin (Di 15-18 Uhr) 033475 50466

Polizeiposten: Seelow 03346 801-1043

Email: Reiko.Ewald2@polizei.brandenburg.de

Wasserschutzpolizei Ost, Hohensaaten 033368 539-0

Bundespolizei: 033472 5770

Rettungsstelle Seelow: 03346 877750

neuer Bereitschaftsdienst (Notarzt): 116 117

Brand- und Katastrophenschutz Seelow: 03346 850262

Havariebereitschaft Wasser-Abwasser WVMS: 033433 66966

EWE bei Störung: 0800 39 32 000

Evangelisches-Lutherstift Seelow: 03346 877700

E.on/e.dis bei Störung: neu: 03361 7332333 o. 0180 1213140



**Gemeindeverwaltung Letschin**

Bahnhofstraße 30 a • 15324 Letschin • Postfach PF 11 17 • 15322 Letschin

Internet: <http://www.Letschin.de> und [www.Letschin.eu](http://www.Letschin.eu)e-mail: [kontakt@letschin.de](mailto:kontakt@letschin.de) • Tel.: 033475 60590 • Fax: 033475 279**Sprechzeiten Gemeindeverwaltung Letschin  
nur mit Terminvereinbarung**

Dienstag 9:00-12:00 Uhr und 13:00-17:30 Uhr

Freitag 9:00-11:00 Uhr

Es wird darauf hingewiesen, dass Anfragen von Einwohnern an das Einwohnermeldeamt nur zu den gewohnten Sprechzeiten erfolgen sollten, da die umfassende Bearbeitung ihrer Anliegen außerhalb dieser Sprechzeiten erfolgt.

**Durchwahlnummern für die Gemeinde Letschin  
Telefon Nr. & Abteilungsbezeichnung**

- 6059 - 0/11 Sekretariat des Bürgermeisters/Sitzungsdienst
- 6059 - 15 Gewerbeverwaltung/Kultur
- 6059 - 16 Kitaverwaltung/Jugend/Schulen/Sozialarbeit
- 6059 - 18 Standesamt
- 6059 - 20 Einwohnermeldewesen/Wohnberechtigungsscheine/Wahlen
- 6059 - 21 Leiterin Ordnungsverwaltung/Brandschutz
- 6059 - 25 Personalverwaltung/Wahlen
- 6059 - 14 Archiv/Tourismus/Öffentlichkeitsarbeit
- 6059 - 26 Friedhofsverwaltung
- 6059 - 27/28 Bauverwaltung, Hoch- und Tiefbau/Sondernutzung
- 6059 - 35 Liegenschaftsverwaltung/Gebäudemanagement/Sportstätten
- 6059 - 29 Steuerverwaltung/Vollstreckung
- 6059 - 30 Datenschutzbeauftragter / Leiter Hauptverwaltung
- 6059 - 31 EDV/Tourismus/Hauptverwaltung
- 6059 - 32 Kasse/Vollstreckung
- 6059 - 33 Kämmerei
- 6059 - 39 Leiter Bauverwaltung/Baumkontrollen/Wirtschaftsförderung

0152 09452549 Gemeindeführer

**BILDUNGSCAMPUS**

Theodor-Fontane-Schule Letschin  
Grund- u. Oberschule mit Ganztags  
Parkstraße 2, 15324 Letschin  
[sekretariat@letschiner-schule.de](mailto:sekretariat@letschiner-schule.de)  
Tel: 033475 256 / Fax: 033475 57928  
Sporthalle: 033475 50299

**SCHULSOZIALARBEITER:**

[jugend@letschin.de](mailto:jugend@letschin.de)  
[petra1907.pn@gmail.com](mailto:petra1907.pn@gmail.com)  
P. Nickel – 0174 3398 665  
A. Götschke – 0174 3190 704

**INTEGRIERTE****TAGESBETREUUNG**

(VHG – Freizeit -Hort)

[Hortteam@gmx.de](mailto:Hortteam@gmx.de)

Tel.: 033475 57932 o. 0174 3398 666

**BOBERHAUS**

Gartenstraße 6 b, 15324 Letschin

Fachteam Jugendsozialarbeit

Telefon: 033475 442

[jugend@letschin.de](mailto:jugend@letschin.de)

D. Dwier 0162 26 47 257

**Kita Letschin****Haus „Kinderland Sonnenschein“**

Parkstraße 1

Tel.: 033475 57705

Email: [kita@letschin.de](mailto:kita@letschin.de)**Haus „Spatzennest“**

Sietzinger Dorfstraße 40

Tel.: 033474 524

Email: [kita-sietzing@t-online.de](mailto:kita-sietzing@t-online.de)**“Altes Kino”****Letschin e.V. und Bibliothek**

Karl-Marx-Str. 2 • 15324 Letschin

[www.altes-kino-letschin.de](http://www.altes-kino-letschin.de)[info@altes-kino-letschin.de](mailto:info@altes-kino-letschin.de)

Tel./Fax: 033475 55108

**Öffnungszeiten der Bibliothek  
und im “Haus Lichtblick”:**

Montag: 10:00 Uhr bis 16:00 Uhr  
Dienstag: 10:00 Uhr bis 17:00 Uhr  
Mittwoch: geschlossen  
Donnerstag: 10:00 Uhr bis 18:00 Uhr  
Freitag: 10:00 Uhr bis 14:00 Uhr

**Haus Birkenweg Letschin**

Letschiner Heimatstuben Haus Birkenweg

Letschiner Birkenweg 1 • 15324 Letschin

[Letschiner-Heimatstuben@t-online.de](mailto:Letschiner-Heimatstuben@t-online.de)

Tel.: 033475 50797 • Fax: 033475 57894

**Öffnungszeiten**

Mi. - Fr: 11:00 - 17:00 Uhr

Sa. - So. 14:00 - 17:00 Uhr

und nach Anmeldung

**Kita Bienenschwarm e.V.****Ortwig**

Ortwiger Hauptstraße 29

Tel.: 033478 4913

[kita bienenschwarmev@gmx.de](mailto:kita bienenschwarmev@gmx.de)[www.kita-bienenschwarm.de](http://www.kita-bienenschwarm.de)**Kindertagespflege****„Kinderstübchen“**

Liane Knoop, Am Postplatz 2

Tel.: 033478 3375

[liane.knoop@t-online.de](mailto:liane.knoop@t-online.de)**SCHULKÜCHE LETSCHIN - Vielfalt Menü GmbH**

Gartenstraße 6a, 15324 Letschin

Email:

Tel.: 033475 57891 / Fax: 033475 57049

**Seniorenkoordinatorin****Gemeinde Letschin und Ortsteile**

Kerstin Grundmann, Tel.: 033475/50961

Email: [grundmann@ai-letschin.de](mailto:grundmann@ai-letschin.de)

## Weihnachtsfeier im Boberhaus

Zum krönenden Abschluss des Jahres waren wir sehr erleichtert, dass wir im Rahmen der offenen Jugendarbeit eine Weihnachtsfeier ohne Einschränkungen durchführen konnten! Wir haben gemeinsam gegessen, Weihnachtslieder gesungen, Geschenke und Gebäck verteilt und anschließend im Park Werwölfe gespielt. Besonders schön war es, die erstaunten Gesichter der neu angekommen Kinder und Jugendlichen zu sehen, die mit den europäischen Weihnachtsbräuchen noch gar nicht so vertraut waren und denen das gemeinsame Singen von Weihnachtsliedern besonders gefallen zu haben schien.



An dieser Stelle ein riesiges Dankeschön an Dirk und Frau Hampel für das bezaubernde Weihnachtsbuffet! Es war sehr schnell aufgeessen ;-).

Wer sich über die Projekte des vergangenen Jahres rund um das Boberhaus erkundigen möchte, findet unseren Jahresbericht auf [dorfkind-oderbruch.de](http://dorfkind-oderbruch.de).

*David Dwier*

*Kinder- und Jugendbeauftragter Gemeinde Letschin*

## Kein Vergessen in Ortwig

Zum Gedenken an die Opfer, Soldaten und Zivilbevölkerung 2er Weltkriege, sowie zur Mahnung, seit dem 8. Mai 1945 die längste Friedenszeit in Europa zu bewahren, lädt der Ortsbeirat alle Ortwiger und interessierte Einwohnerinnen und Einwohner sowie Mitbürgerinnen und Mitbürger der Gemeinde Letschin am Sonnabend, dem **5. Februar 2021 um 11:00 Uhr** an den Denkmälern auf dem Kirchplatz zum Gedenken ein. Bei dieser Zusammenkunft wollen wir als Dorfgemeinschaft unserer Verstorbenen der Jahre 2020 und 2021 gedenken.

*Ortsbeirat Ortwig*

*Evelin Miethke - Elke Bublitz - Siegrid Roscher*



# ROLAND GRUND

Heizungsbau • Rohrleitungsbau

- Sanitärinstallation -

Lieferung und Transport von Schüttgütern



Kienitz, Friedhofstr. 14a • 15324 Letschin • Tel. (033478) 437 • Funk-Tel. (0172) 879 79 38

## Smartphone – Stammtisch

Wir setzen auch im neuen Jahr die Treffen einmal im Monat des Smartphone - Stammtisches fort. Im Umgang mit der Kommunikationstechnik ergeben sich des öfteren Stolperstellen, die bei fehlender Anleitung, weil die Jugend nicht greifbar ist, uns dem Umgang mit dem Smartphone oder Tablet erschweren.

Im Rahmen eines gemütliche Treff's **im Boberhaus**, Gartenstraße 6 A, sind die Senior:innen und Einwohner in unserer Gemeinde am **Montag, dem 07.02.2022 ab 16:00 Uhr** unter den Bedingungen der Einhaltung der **2-G-Regel (geboostert)** recht herzlich eingeladen.

## Seniorenakademie

Findet leider nicht statt ! Fällt aus

Wir laden Sie zur ~~Seniorenakademie am 21. Februar 2022 von 10:00 bis 11:30 Uhr~~ mit **Gordon Wühler** zu „sicher & mobil“ mit dem Thema:  
„Neue Regelungen im Straßenverkehr, Kreisverkehr und Vorfahrt“ recht herzlich ein.

Gern begrüßen wir Sie zu beiden Veranstaltungen im „Boberhaus“ **Gartenstraße 6 b im Fontanepark Letschin.**

*Seniorenbeirat der Gemeinde Letschin*

## Die Vielfalt des Alterns im Dorf gestalten!

Liebe Seniorinnen und liebe Senioren!  
Unser traditionelles **Dorffrühstück (23.)** findet am  
**am 24. Februar 2022 in der Zeit von 9:00 bis 11:00 Uhr**  
**im Gemeinderaum Ortwig statt.**

Sie sind herzlich eingeladen. Unter den Bedingungen der Einhaltung der 2-G-Regeln (geboostert) freuen wir uns auf einen abwechslungsreichen Vormittag.

Bitte bis zum bis 14.02.2022 unter 033478 262 anmelden und mit uns das Sponsoring abstimmen. Vielen Dank!

*Evelin Miethke*

*Seniorenbeauftragte Ortwig*

### Seniorenengesundheitssport auch mit Reha-Rezept in der Sporthalle Ortwig

08.02.2022	9:00 Uhr
15.02.2022	9:00 Uhr
22.02.2022	9:00 Uhr

Wir freuen uns auf Ihre sportliche Beteiligung.  
Sport frei!

Es gibt nichts Gutes, außer man tut es!  
(Erich Kästner)

### Ambulante Sturzprävention Achtung neuer Übungsort!

Sporthalle Ortwig	Sporthalle - Multifunktionsraum Letschin
04.02.2022	9:00 Uhr 10:00 Uhr
11.02.2022	9:00 Uhr 10:00 Uhr
18.02.2022	9:00 Uhr 10:00 Uhr
25.02.2022	9:00 Uhr 10:00 Uhr

Corona-Müdigkeit Adè,  
Es ist ein kostenloses Angebot zur Schulung des  
Koordinierungsvermögens, Kraftaufbau  
für Hände u. Füße.

## Rehabilitationssport (Orthopädie) in Letschin und Ortwig im Haus Lichtblick – Karl-Marx-Straße 2

Jeden Dienstag 1. Gruppe - 16.30 Uhr  
und 2. Gruppe - 17.30 Uhr

## in der Sporthalle Ortwig

Jeden Dienstag 19.00 bis 20.00 Uhr



Information und Kontakt:

[www.rsv-gesundheit.de](http://www.rsv-gesundheit.de)

Telefon: (033456) 72575

## Der Senioren-Spielenachmittag in Ortwig findet am 07.02.2022 und 21.02.2022 statt.

Einladung zum **Spieleabend für Jung & Alt am Freitag, dem 11. Februar 2022 ab 19:00 Uhr**  
und gemütlichen Zusammensein unter den Bedingungen der Einhaltung der **2-G-Regel**  
(geboostert) im Gemeinderaumes Ortwig  
Bitte vormerken: Jeden 2. Freitag des Monats wird gespielt.

*Förderverein „Krumme Weide“ Ortwig e. V.*

## Kinoprogramm

Februar 2022



Familienfilm, 79 Min, FSK 0

Freitag 11.02.2022 17:00 Uhr  
Samstag 12.02.2022 15:00 Uhr  
Sonntag 13.02.2022 15:00 Uhr

**Haus Lichtblick**

Karl-Marx-Straße 2 • 15324 Letschin

## Impressionen aus Indien



### ein Vortrag mit Bildern von Toralf Schiwietz, aus Kienitz

Begrüßung: Edgar Petrick, Leiter der Letschiner Heimatstuben

am **Sonnabend, dem 19. Februar 2022 um 14.00 Uhr**  
in den Letschiner Heimatstuben

Wir bitten wir um telefonische Anmeldung unter 033475 50797  
zu den Öffnungszeiten. Es gilt die 2-G-Regelung.

**Eintritt 3,00 €**



Letschiner Heimatstuben  
Letschiner Birkenweg 1  
15324 Letschin

Tel: 033475 50797

letschiner-heimatstuben@t-online.de

Öffnungszeiten:

Mi bis Fr	11 - 17 Uhr
Sa und So	14 - 17 Uhr
Feiertag (Mi-So)	14 - 17 Uhr
und nach Vereinbarung	

## Aus der Evangelischen Kirchengemeinde Letschin – Oderbruch

### Zukunftsplan: Hoffnung

#### Zum Weltgebetstag 2022 aus England, Wales und Nordirland

Weltweit blicken Menschen mit Verunsicherung und Angst in die Zukunft. Die Corona-Pandemie verschärfte Armut und Ungleichheit. Zugleich erschütterte sie das Gefühl vermeintlicher Sicherheit in den reichen Industriestaaten. Als Christ\*innen jedoch glauben wir an die Rettung dieser Welt, nicht an ihren Untergang! Der Bibeltext Jeremia 29,14 des Weltgebetstags 2022 ist ganz klar: „Ich werde euer Schicksal zum Guten wenden...“

Am Freitag, dem 4. März 2022, feiern Menschen in über 150 Ländern der Erde den Weltgebetstag der Frauen aus England, Wales und Nordirland. Unter dem Motto „Zukunftsplan: Hoffnung“ laden sie ein, den Spuren der Hoffnung nachzugehen. Sie erzählen uns von ihrem stolzen Land mit seiner bewegten Geschichte und der multiethnischen, -kulturellen und -religiösen Gesellschaft. Aber mit den drei Schicksalen von Lina, Nathalie und Emily kommen auch Themen wie Armut, Einsamkeit und Missbrauch zur Sprache.

Eine Gruppe von 31 Frauen aus 18 unterschiedlichen christliche Konfessionen und Kirchen hat gemeinsam die Gebete, Gedanken und Lieder zum Weltgebetstag 2022 ausgewählt. Sie sind zwischen Anfang 20 und über 80 Jahre alt und stammen aus England, Wales und Nordirland. Bei allen Gemeinsamkeiten hat jedes der drei Länder des Vereinigten Königreichs seinen ganz eigenen Charakter: England ist mit 130.000

km<sup>2</sup> der größte und am dichtesten besiedelte Teil des Königreichs – mit über 55 Millionen Menschen leben dort etwa 85% der Gesamtbevölkerung. Seine Hauptstadt London ist wirtschaftliches Zentrum sowie internationale Szene-Metropole für Mode und Musik. Die Waliser\*innen sind stolze Menschen, die sich ihre keltische Sprache und Identität bewahrt haben. Von der Schließung der Kohleminen in den 1980er Jahren hat sich Wales wirtschaftlich bisher nicht erholt. Grüne Wiesen, unberührte Moorlandschaften, steile Klippen und einsame Buchten sind typisch für Nordirland. Jahrzehntelange gewaltsame Konflikte zwischen den protestantischen Unionisten und den katholischen Republikanern haben bis heute tiefe Wunden hinterlassen.

Gemeinsam wollen wir Samen der Hoffnung aussäen in unserem Leben, in unseren Gemeinschaften, in unserem Land und in dieser Welt.

Seien Sie mit dabei

**am Freitag, dem 04. März 2022 um 14.00 Uhr in der Kirche in Ortwig.**

Alle Interessierten – nicht nur Frauen – sind recht herzlich eingeladen zum Gottesdienst am Weltgebetstag.

*Ihre Evangelische Kirchengemeinde Letschin-Oderbruch*

#### Gottesdienste - Februar 2022

<b>06.02.2022</b>	4.Son.v. d. Passionszeit	10.30 Uhr	<b>für alle Orte</b>	in Kienitz
<b>13.02.2022</b>	Septagesimae	9.00 Uhr		14.00 Uhr
			Letschin - Kirchsaa	<b>Ortwig GD für Groß &amp; Klein</b>
<b>20.02.2022</b>	Sexagesimae	9.00 Uhr		10.30 Uhr
			Letschin - Haus Hanna	Sophienthal
<b>27.02.2022</b>	Estomihi	11.00 Uhr	<b>für alle Orte</b>	in Groß Neuendorf

Abendmahl findet auf Grund von Corona noch nicht statt.

#### Termine

Dienstag	01.02.2022	14.30 Uhr	Frauenkreis in Letschin
Dienstag	01.02.2022	19.00 Uhr	GKR – Sitzung in Letschin
Donnerstag	03.02.2022	14.00 Uhr	Gemeindekreis in Kienitz
Mittwoch	09.02.2022	19.30 Uhr	Kindermitarbeiterkreis
Donnerstag	10.02.2022	14.30 Uhr	Gemeindekreis in Ortwig
Dienstag	15.02.2022	16.00 Uhr	Mitarbeiterkreis



**IMPRESSUM**

Gemeinde Letschin,  
Der Bürgermeister  
Bahnhofstr. 30 a  
15324 Letschin  
Tel. 033475 60590 • Fax: 033475 279  
e-mail: presse@letschin.de

**Ansprechpartner:**  
Frau Jankowski 033475 605931

**Erscheinungsweise:** monatlich

**Bezugsmöglichkeiten und -bedingungen:**

Die Letschiner Rundschau und das Amtsblatt für die Gemeinde Letschin wird kostenlos ohne Rechtsanspruch an alle erreichbaren Haushalte der Gemeinde Letschin verteilt. Einzelne Ausgaben der Letschiner Rundschau und das Amtsblatt können kostenlos in der Gemeindeverwaltung 15324 Letschin, Bahnhofstr. 30 a empfangen werden. Im Abonnement wird das Amtsblatt vom Herausgeber gegen Erstattung der Versandkosten zugeschickt.

**Auflagenhöhe:** 1800 Stück

**Redaktionschluss für die Ausgabe:**

**März 2022:** 15.02.2022

Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung des Herausgebers oder der Paulus & Partner GmbH.

**Es wird darauf hingewiesen,**

dass übergebene Beiträge an die Gemeinde Letschin keinen Anspruch auf Veröffentlichung besitzen. Für eingesandte Manuskripte, Bilder oder sonstige Unterlagen die im allgemeinen Informationsteil übernommen werden, wird keine Gewähr übernommen.

Die Anzeigenannahme erfolgt ausschließlich über die Paulus & Partner GmbH, Friedhofstraße 20 b, 15328 Küstriner Vorland OT Manschnow, Telefon: 033472-50808 und Fax: 033472 - 50054.

Haftungsansprüche sind gegenüber dem Herausgeber ausgeschlossen.

**Zum Urheberrecht**

Für die an die Paulus & Partner GmbH zum Druck oder Veröffentlichung übergebenen Texte, Fotos, Grafiken usw. gilt das Urheberrecht. Der Übergeber der Texte, Fotos, Grafiken usw. erklärt, dass er im Besitz der erforderlichen, Urheber- oder Markenrechte ist oder zur Nutzung befugt ist. Für Schäden aus unberechtigter Nutzung der Motive, Abbildungen, Marken usw. haftet allein der Übergeber, insbesondere wenn Urheberrechte Dritter, verletzt werden. Der Übergeber stellt den Auftragnehmer von Ansprüchen Dritter wegen einer solchen Rechtsverletzung frei. Es gelten die AGB's der Paulus & Partner GmbH.

**Anzeigenannahme,****Gestaltung und Druck:**

Paulus & Partner GmbH • Friedhofstr. 20 b  
15328 Küstriner Vorland / OT Manschnow  
Tel. (033472) 50808

**Noch sind Anzeigenplätze im Amtsblatt zu vergeben. Bitte melden Sie sich unter:**

Direktwahl: Tel. (033472) 50373

Ihre Anzeigenberaterin Heike Kristen

E-Mail: hk@paulusundpartner.de

www.paulusundpartner.de

**Herzlichen Dank!**

Für die vielen Grüße, Glückwünsche und Geschenke anlässlich zu meinem

**80. Geburtstag**

möchte ich mich bei allen Verwandten, Freunden und Bekannten ganz herzlich bedanken.

Dank sagen möchte ich auch dem Rat der Gemeinde Letschin, den Sportlern von Grün-Weiß 1922 e.V. Letschin sowie dem Volksbund Deutsche Kriegsgräber e.V. Halbe.



In tiefer Dankbarkeit auch an meine Familie.



**Wolfgang Bartsch**

Letschin, 10.01.2022

**Der Bürgermeister und die Ortsbeiräte gratulieren im Monat Februar 2022****OT Letschin**

Gerda Rode zum 73.  
Manfred Köppen zum 83.  
Margarete Usenbinz zum 92.  
Erika Kryzaniak zum 82.

**OT Sietzing**

Klaus Krüger zum 83.  
Manfred Weisselberg zum 84.  
Herbert Kunze zum 89.

**OT Gieshof-Zelliner Loose**

Brunhilde Göhring zum 84.

**OT Steintoch**

Irma Schunack zum 81.

**OT Kiehnwerder**

Anita Hanne zum 72.  
Erika Fehrmann zum 85.

**OT Ortzig**

Heinz Jankowski zum 68.

**ANZEIGE****BESTATTUNGSDIENST**

*Sigrid Oßwald*



Plötzlich steht die Zeit still –  
wir stehen an Ihrer Seite, wenn  
Sie uns am nötigsten brauchen.

Bestattungsdienst Sigrid Oßwald GmbH Seelow  
Ernst-Thälmann-Str. 6-9 · 15306 Seelow · T: 03346-335 oder -336  
Karl-Marx-Str. 8 · 15324 Letschin · T: 033475-55 150 · www.bestattungsdienst-osswald.de

## Die Polizei warnt vor Betrügern

Am Telefon versuchen Kriminelle, vor allem Senioren um ihr Ersparnis zu bringen. Aus aktuellem Anlass eines Betrugsfalles Anfang des Jahres haben Polizistinnen einen Infostand am frühen Vormittag des 11. Januar 2022 auf dem Marktplatz vor dem „Schinkelturm“ errichtet. Zu den Informationen über die Betrugsmaschen gab es Aufklärungsbroschüren und Aufkleber. Sie hatten auch das Codiergerät für Fahrräder mitgebracht. Das wurde von fahrrad-fahrenden Senior\*innen gern angenommen.



Wir bedanken uns bei den beiden Beamtinnen für ihren Einsatz.

Seniorenbeirat der Gemeinde Letschin



**Infopunkt Letschin**  
**Tourist Information**

Letschiner Birkenweg 1  
15324 Letschin

Internet: [www.letschin.de](http://www.letschin.de) oder  
☎ **033475 570 190**  
Email: [info-letschin@t-online.de](mailto:info-letschin@t-online.de)




Öffnungszeiten:  
**April – Oktober**  
**Mo – Fr** von 11:00 – 17:00 Uhr  
**Sa – So** von 10:00 – 14:00 Uhr  
**November – März**  
**Mo – Fr** von 11:00 – 17:00 Uhr



**Heiko Baumstark**

Gewerbepark-Kirschallee 14,  
15326 Lebus  
Telefon: (033604) 44 90 44  
Fax: (033604) 44 90 45  
Mail: [info@baumstark-abriss.de](mailto:info@baumstark-abriss.de)  
[www.baumstark-abriss.de](http://www.baumstark-abriss.de)

# EP: TVH electronics

ElectronicPartner

ELEKTRO-GROSSGERÄTE, ELEKTRO-KLEINGERÄTE, ELEKTRO-HAUSGERÄTE,  
TELEKOMMUNIKATION, MOBILFUNK, PC/MULTIMEDIA, LCD-/LED-TV

GF: Stefan Malitz  
15306 Seelow, Breite Straße 10  
Tel. +49 3346 855 17 51  
eMail: [post@tvh-seelow.de](mailto:post@tvh-seelow.de)

[www.tvh-seelow.de](http://www.tvh-seelow.de)

**Unser Service**  
macht den Unterschied.

**Öffnungszeiten:**  
Mo – Fr 09:00 – 18:00 h  
Samstag 09:00 – 12:00 h

# Bodenbeläge in großer Auswahl! Mit Verlege- und Lieferservice.

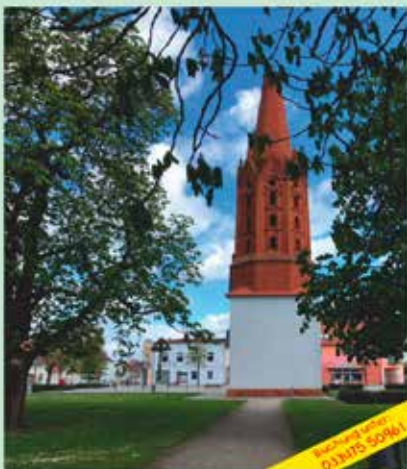


**PAULUS & PARTNER** GMBH

Friedhofstraße 20b - 15328 Küstriner Vorland - Telefon: 033472-50808 • Öffnungszeiten: Mo. - Do. 8:00 - 16:30 Uhr • Fr. 8:00 - 16:00 Uhr

## Hostel

am Schinkel-Turm  
in Letschin



Karl-Marx-Straße 13  
15324 Letschin

### Ausstattung:

- 9 Plätze insgesamt
- 2 Zwei-Bett-Zimmer
- 1 Einzelzimmer
- 1 Vier-Bett-Zimmer
- Aufenthaltsraum mit Küchenzeile und TV
- 2 Etagen-Bäder (1 mit Dusche/1 mit Wanne)
- Parkplatz am Haus

### Preise:

- verstehen sich pro Person ohne Frühstück:
- bis 2 Übernachtungen: 20 €/Nacht
- ab 3. Übernachtung: 15 €/Nacht

Einkaufsmöglichkeiten im Ort  
(Mo - Sa zwischen 7 und 21 Uhr)

### Gastronomie

in unmittelbarer Nähe

### Buchung unter:

**Arbeitsinitiative Letschin e.V.**  
Bahnhofstraße 31, 15324 Letschin  
Tel. 033475 50961  
(während der Bürozeiten)  
Tel. +49 174 5773748  
(außerhalb der Bürozeiten)  
Email: [hostel@ai-letschin.de](mailto:hostel@ai-letschin.de)  
Mo - Do 7:00 - 16:15 Uhr  
Fr 7:00 - 13:45 Uhr

## GROTH BESTATTUNGEN

FÜR SEELOW, SEELOWER UMLAND,  
ODERBRUCH, FFO UND  
FRANKFURTER UMLAND!



### Ein individuelles Leben - ein individueller Abschied

In unserem Bestattungsunternehmen finden Sie fachlichen Rat und Service zu allen Fragen und Aufgaben, die sich an Lebensenden stellen. Wir nehmen uns Verstorbener so an, dass es Sie als Hinterbliebene und Trauernde stützt, schützt und weiterführt.

Küstriner Str. 1 • 15306 Seelow • Tag & Nacht:  
03346 - 855 42 64 • [www.Grothbestattungen.de](http://www.Grothbestattungen.de)



# Bestattungshaus Möse

63  
m  
b  
5

Wenn ein Mensch den Menschen braucht, ist es gut zu wissen, wer derjenige ist.



Zu Ihren  
Diensten seit  
28 Jahren.



**TREE OF LIFE**  
ERD- & URNENBESTATTUNG  
SEEBESTATTUNG



Wenden Sie sich Tag und Nacht vertrauensvoll an uns: **Funktelefon 0171 / 2 15 85 00**

ab 01.11.2020 in

**15306 Falkenhagen**  
Ernst-Thälmann-Straße 23  
☎ (03 36 03) 30 36

**15306 Seelow**  
Ernst-Thälmann-Straße 37  
☎ (0 33 46) 84 52 07

**15324 Letschin**  
R.-Breitscheid-Straße 14  
☎ (03 34 75) 5 07 14

**15234 Frankfurt (O.)**  
Rathenaustraße 65  
☎ (03 35) 4 00 00 79

**15859 Storkow**  
Altstadt 9  
☎ (03 36 78) 44 24 25

**15526 Bad Saarow**  
Bahnhofplatz 2  
☎ (03 36 31) 59 94 84

[www.bestattungen-moese.de](http://www.bestattungen-moese.de)